

MUSEU DA PESSOA



Museu da Pessoa

Uma história pode mudar seu jeito de ver o mundo.

Qual é o seu centro? (CCBB)

Nossos Sábados no Mercado

História de [Daiane Silva Rosa, Adriana Alvarenga de Oliveira, Denis Silva Rosa](#)

Autor:

Publicado em 12/01/2021

CCBB - Projeto Qual é o seu centro?

Realização Instituto Museu da Pessoa

Entrevista de Adriana de Alvarenga Oliveira, Daiane Silva Rosa e Denis Silva Rosa

Entrevistado por Jurema de Carvalho

São Paulo, 02 de Junho de 2001

Código: CCBB_CB249

Transcrito por Laila Abou Mahmoud

Revisado por Ana Luíza Guedes Ferreira

P/1 - Boa tarde, criançada!

Crianças - Boa tarde!

P/1 - Um por um, vai falar o nome completo. Então vamos lá, Daiane.

Daiane - Daiane Silva Rosa.

P/1 - Em que ano você nasceu? Dia, mês e ano, você sabe?

Daiane - Só sei o dia que eu faço aniversário.

P/1 - Então conta.

Daiane - É dia 17 de julho.

P/1 - Você não lembra o ano em que você nasceu?

Daiane - Eu acho que foi 17 do seis de mil...

Denis - 17 de julho!

Daiane - Acho que é de 1998.

P/1 - Quantos anos você tem?

Daiane e Denis - Dez!

P/1 - Você sabe mais que ela! Adriana, você, seu nome inteiro.

Adriana - Adriana Alvarenga de Oliveira.

P/1 - Quando é que você faz aniversário?

Adriana - [Risos].

P/1 - Não sabe nem o dia?

Denis - Eu sei, eu vou fazer em agosto.

P/1 - Não, espera aí, você não, agora é ela. Quantos anos você tem, Adriana?

Adriana - Oito.

P/1 - Oito anos, está bom. E você, seu nome completo?

Denis - Denis Silva Rosa.

P/1 - Denis Silva Rosa. E quantos anos você tem, Denis?

Denis - Seis.

P/1 - Seis. Você sabe o dia do seu aniversário?

Denis - [Silêncio].

P/1 - Ih, você falou agora há pouco!

Daiane - De agosto ou setembro.

Denis - É, de agosto.

P/1 - Ah, você fez aniversário em agosto, tá. Onde é que vocês moram?

Daiane - Cangaíba.

P/1 - E onde fica isso?

Daiane - Perto da Penha.

P/1 - Perto da Penha. E como é que vocês chegaram até aqui?

Daiane - Pegando ônibus!

P/1 - Ah, pegando ônibus! E você sabe o nome do ônibus?

Daiane - Vila Bispo, Parque Dom Pedro, um desses dois.

P/1 - E vocês vieram fazer o que aqui no centro?

Daiane - Ir no mercadão, pegar fruta, legumes.

P/1 - E com quem é que vocês vieram [barulho de sacolas]? Vamos deixar aqui para não fazer barulho, tá?

P/1 - E vocês foram lá no mercadão para pegar frutas?

Daiane, Denis e Adriana - É.

P/1 - Então conta para gente uma história que vocês viram lá no mercadão. Quando vocês vão buscar fruta, o que acontece? Como é que é isso?

Denis - O segurança corre atrás da gente e todo mundo fala: "Pega, pega!" [risos].

P/1 - Mas por quê é que eles falam isso, Dênis?

Denis – Por causa que sim

Daiane – Porque eles não gostam que a gente peça lá dentro.

P/1 - E que fruta você gosta, Denis?

Denis - Gosto de manga.

P/1 - De manga. E você?

Adriana - Laranja.

P/1 - E você?

Daiane - Morango.

P/1 - Olha!

Adriana - Ah, eu também, morango é mais gostoso!

P/1 - Ah, morango é mais gostoso, né? E vocês vão lá todo sábado para pegar fruta?

Denis - Não.

Daiane - É.

Adriana - O segurança não está mais deixando entrar. Se pegar já vai levar...

Daiane - ...para Febem [Fundação Estadual para o Bem Estar do Menor] [risos].

P/1 - E você já foi para Febem?

Adriana - Eu não.

Daiane - Eu me perdi uma vez.

Denis - Quase que ela foi pro (S.O.S.?).

Daiane - Eu me perdi uma vez, aí um homem levou eu, aí minha mãe foi me buscar.

Denis - Quase que ela foi pro (S.O.S.?).

P/1 - E vocês sempre vão com sua mãe?

Denis - Aham

Daiane - Mas hoje eu não fui com a minha mãe porque ela foi para escola e eu vim com a minha tia.

P/1 - Ela vai na escola do quê?

Daiane - Só sei que dá leite.

P/1 - Ah, tá. Ela vai na escola e aí ela ganha leite?

Câmera - Senta mais pertinho do outro, bem pertinho.

P/1 - E você, Daiane, é irmã do Denis. E a Adriana?

Daiane - É minha prima.

P/1 - Ah, é sua prima. E você veio com a mãe dela?

Daiane - Vim com a avó dela.

P/1 - Veio com a sua avó. E onde é que está a sua avó agora?

Daiane - Tá em frente ao mercadão central.

P/1 - E ela vai também pega fruta?

Denis - Não.

Daiane - Vai sim!

P/1 - Vai ou não vai, Denis?

Todos - Vai.

Denis - Ela vai segurando, assim.

Daiane - Ela segura e pega também.

P/1 - Ah, ela vai segurando. E dá pra pegar bastante fruta? Quantas sacolas?

Daiane - Dá. O segurança sai correndo atrás de nós, mas dá.

P/1 - E como é que ele corre atrás de vocês?

Daiane - Eles correm com a perna aberta [risos].

P/1 - E eles batem em vocês, quando pega?

Denis - Não, não. Eles só falam.

Daiane - No outro dia eles cercaram nós. Só eu que consegui fugir, os três ficaram tudo... [risos].

Denis - Ó, um segurança estava aqui e o outro aqui, né, Daiane?

Daiane - Não, tinha um aqui, outro aqui, outro aqui e outro aqui, aí eu abaixei e saí correndo [risos].

P/1 - E vocês só pegam fruta ou pegam também outra coisa?

Daiane - Pega queijo.

Denis - Nós pegamos um monte de queijo.

P/1 - Mas como é que vocês pegam isso? Vocês pedem?

Daiane - É. "Moça, tem alguma coisa para senhora me dar?". Aí eles falam: "Espera aí!" [risos]. Aí eles vão lá e pegam queijo.

Denis - "Moça, tem alguma coisa aí para me dar?". "Não!"

Daiane - Tem vezes que eles falam que não, tem vezes que eles falam que sim.

P/1 - E vocês fazem isso todo dia? Final de semana? Como é que vocês fazem?

Denis - Uns dias não, uns dias sim..

Daiane - É todo o sábado.

P/1 - E escola? Como é que vocês fazem? Vocês estão na escola?

Daiane - Tô.

Denis - Eu tô.

P/1 - Você ainda é pequenininho, né?

Daiane - Está no prézinho.

Denis - Eu estou no prézinho.

P/1 - Onde é que vocês estudam?

Daiane - Eu estudo no Cecília Meireles.

Denis - No Cecília.

Adriana - Eu também

P/1 - E em que ano vocês estão?

Daiane - Eu tô na quarta, na segunda, e no prezinho.

Denis - E sexta!

Daiane - Ele nem está na sexta, tá? Acho que ele está na terceira.

P/1 - Ah, tem lá o Bruno. O Bruno é irmão de quem?

Daiane - Da Tetê, uma menina loirinha, assim.

P/1 - Tem outro aqui do grupo, que é o Bruno, que não quer vir aqui de jeito nenhum. Mas ó lá, ele vai ser filmado, nós vamos pegar o Bruno. O Bruno tem quantos anos?

Denis e Daiane - Nove.

P/1 - E ele é do grupo de vocês? Vocês sempre vão juntos para o mercado?

Denis - Vamos.

P/1 - Então vocês vão de sábado, pegam fruta. E a fruta dá para a família inteira?

Denis - Dá.

Daiane - Dá. Ainda sobra.

P/1 - Então, e depois que vocês pegam, como é que vocês fazem? Vocês dividem a fruta, vocês comem lá mesmo?

Daiane - Nós moramos na mesma casa, menos ela, ela não. Minha tia divide com ela essas fruta que nós ganhamos.

P/1 - Ah, tá bom então. Depois vocês vão falar para tia de vocês ou para avó ou para sua mãe para vir assinar aqui um papel para depois vocês aparecerem na gravação direitinho, porque está filmando, só que precisa um adulto assinar. Tá bom? Então, agora, vocês vão contar uma historinha do centro da cidade para a gente. Cada um vai contar uma. Vai Denis, conte aí.

Denis - Ah, eu não sei.

P/1 - Uma coisa que aconteceu quando vocês foram pegar fruta.

Daiane - Tira a mão da boca.

P/1 - Tira a mão da boca, senão não dá para gravar.

P/2 - Conta do homem que saiu correndo atrás de você. Conta como é que foi. O que é que você falou e por que é que ele correu.

P/1 - Você xingou ele?

Denis - Não.

P/1 - Não pode ser mal educado, né?

Denis - Não, só corri.

Daiane - Eles que xingaram nós, em vez de...

Denis - Só corri. Ele falou: “Ah, pega!”, e ele correu atrás da gente, um monte de segurança.

Daiane - Agora é sua vez.

P/1 - Vai, Adriana, conta.

Adriana - [Risos].

P/1 - Vocês sabem andar bem aqui no centro da cidade?

Daiane - Eu sei.

Denis - Eu não sei.

P/1 - Vocês não se perdem? Então, vocês vão procurar para gente agora, que a gente tá procurando gente para fazer entrevista... Sabe esses artistas de rua? Vocês conhecem algum?

Denis - Eu conheço.

P/1 - Então conta para gente, quem vocês conhecem. O que é que ele faz? Tira a mãozinha da boca.

[Pausa].

P/1 - Você conhece, Daiane?

Daiane - Eu esqueci. Um artista da televisão, assim?

P/1 - Não, um artista de rua, que faz mágica, canta.

Denis - [Risos].

P/1 - Vocês sabem que saiu daqui há pouquinho um mágico?

Daiane - Um mágico?

P/1 - Ele veio aqui fazer uma mágica para gente.

Denis – Quem?

P/1 - Um homem que fez uma mágica aí no centro da cidade. Então vocês não conhecem nada assim?

Denis - Não.

P/1 - E o que vocês vêem aqui no Centro?

Daiane - Oi?

P/1 - O que é que vocês vêem no Centro de São Paulo que vocês gostam?

Daiane - As roupas.

Denis - A roupa mesmo.

P/1 - E vocês pedem roupa?

Daiane – Eu peço.

Denis - Eu tenho pouca roupa.

P/1 - É? Mas você pede assim, nas lojas? Vocês pedem?

Denis - Aham

P/1 - E vocês ganham?

Daiane - Tem vez. Tem vez que não, tem vez que sim.

P/1 - E o que você já ganhou, Denis?

Denis - Carrinho, roupa...

P/1 - E você Adriana?

Adriana - Roupa, boneca.

P/1 - E eles sempre dão para vocês?

Adriana - Dão.

P/1 - Que legal, hein?

Daiane - Ganhei um ursinho de pelúcia.

Adriana - Eu também já ganhei ursinho!

Daiane - Ganhei uma capa e aquela calça nova. Ganhei um tênis.

Denis - Eu também já ganhei um tênis.

P/1 - Então eu vou dar uma dica para vocês: para vocês ganharem as coisas, a gente tem que sempre ser bem educado. Porque se a gente xinga, se a gente vai com falta de educação, ninguém dá para gente, tá? Então vocês vão prometer para mim isso, está bom? Então tá. Agora nós vamos passar lá na televisão para vocês verem um pouquinho.

Câmera - Faz um tchau aqui para mim, Daiane.

Daiane - O quê?

Câmera - Faz um tchauzinho.

P/1 - Faz um tchauzinho para a televisão.

Câmera - Você. E você. Legal.

P/1 - Legal, muito legal.

(fim do CD teste).

--- FIM DA ENTREVISTA ---